

【美】休·洛夫廷 原著

沈正邦 翻译

陈英黔

少年儿童出版社



# 怪医杜立特航海记



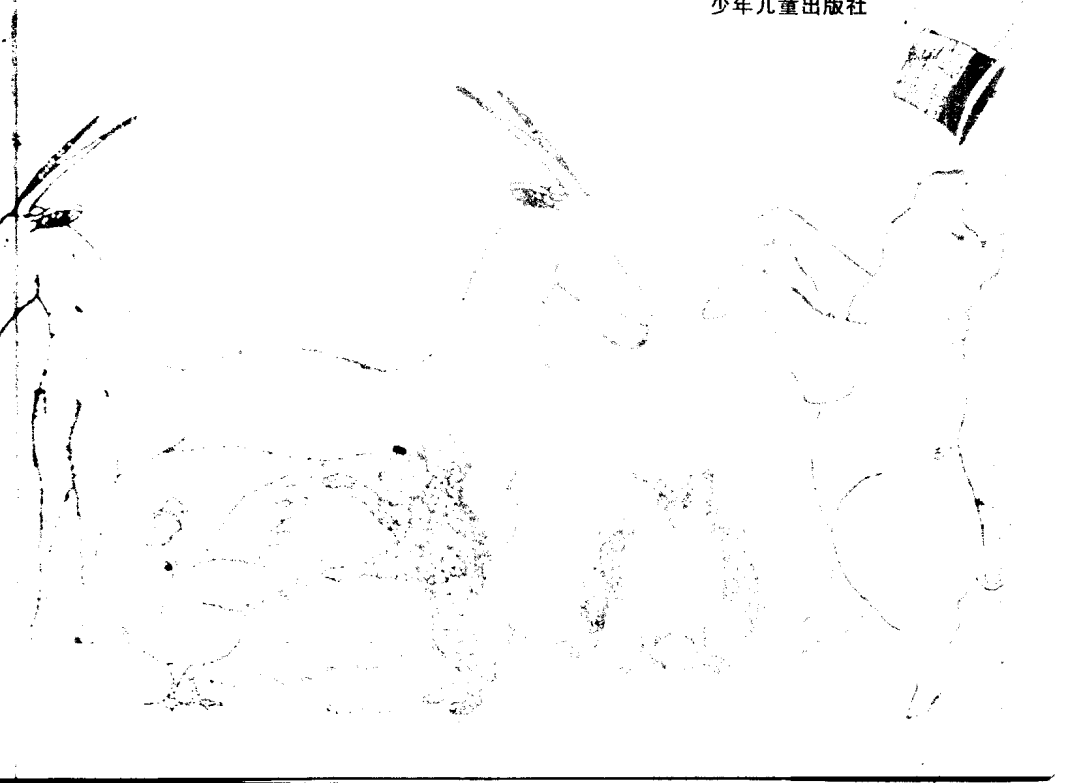
# 怪医杜立特航海记

〔美〕休·洛夫廷 原著

沈正邦 翻译

陈英黔

少年儿童出版社



## 图书在版编目(CIP)数据

怪医杜立特航海记/(美)洛夫廷著;沈正邦译,陈英黔译.-上海:少年儿童出版社,2002.6  
(“怪医杜立特”系列丛书)  
ISBN 7-5324-4913-0

I. 杜... II. ①洛...②沈...③陈... III. 童话-美国-现代 IV. I712.88

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2002) 第 012867 号

## 怪医杜立特航海记

[美]林·洛夫廷 原著

沈正邦 陈英黔 译

[美]林·洛夫廷 插图

侯强华 整体设计

---

责任编辑 周 晴 美术编辑 侯强华

---

少年儿童出版社出版发行	开本 850×1168 1/32
上海延安西路 1538 号	印张 10.75 插页 2
邮政编码 200052	字数 212,000
全国新华书店经销	2002 年 6 月第 1 版
少年儿童出版社排版	2002 年 6 月第 1 次印刷
江苏丹阳人民印刷厂印刷	印数 1-8,000

---

网址: [www.jcph.com](http://www.jcph.com)

电子邮件: [jcph@jcph.com](mailto:jcph@jcph.com)

---

ISBN7-5324-4913-0/I·1944(儿)

定价: 15.00 元

## 内 容 简 介

《怪医杜立特航海记》叙述了一个有趣的故事。著名的动物医生约翰·杜立特结识了他的助手斯塔宾斯，运用自己的动物语言知识在法庭上解救了蒙冤的隐士卢克，然后偕同斯塔宾斯和非洲乔利金奇国太子邦波，以及猴子奇奇、鸚鵡波丽、狗儿杰普一起，远航到大西洋中一片漂浮的陆地——蜘蛛猴岛。在那里，他以高尚的人格力量使岛上实现了和平，并且教会当地人用火等知识。最后杜立特博士一行在巨型海螺的帮助下，作了一次海底航行，带着丰富的观察记录回到家乡。故事情节曲折，引人入胜，且含有丰富的自然科学知识和社会知识。

## 目 录

### 第一部

第一章	鞋匠的儿子 .....	7
第二章	听人说起伟大的生物学家 .....	12
第三章	博士的家 .....	20
第四章	维夫沃夫 .....	28
第五章	鹦鹉波丽 .....	34
第六章	受伤的松鼠 .....	40
第七章	有壳水族的语言 .....	43
第八章	你善于观察吗 .....	47
第九章	仙境般的花园 .....	50
第十章	私人动物园 .....	53

第十一章	波丽,我的老师 .....	57
第十二章	我的好主意 .....	61
第十三章	远方来客 .....	65
第十四章	奇奇航海记 .....	70
第十五章	我当上了博士的助手 .....	73
第二部		
第一章	“麻鹞号”船员 .....	79
第二章	隐士卢克 .....	82
第三章	杰普与秘密 .....	85
第四章	鲍勃 .....	89
第五章	门多萨 .....	95
第六章	法官的狗 .....	100
第七章	真相大白 .....	106
第八章	欢呼 .....	112
第九章	紫色极乐鸟 .....	116
第十章	金箭的儿子长箭 .....	119
第十一章	盲目旅行 .....	125
第十二章	命运和目的地 .....	131
第三部		
第一章	第三个人 .....	137
第二章	再见 .....	144
第三章	麻烦事开始来了 .....	147
第四章	接连而来的麻烦 .....	151
第五章	波丽的妙计 .....	156

第六章	蒙特维德的制床匠人 .....	160
第七章	博士的赌注 .....	165
第八章	斗牛盛会 .....	171
第九章	我们匆匆离开 .....	179
第四部		
第一章	再来研究语言 .....	185
第二章	菲吉鱼的故事 .....	191
第三章	坏天气 .....	203
第四章	船沉了 .....	206
第五章	陆地 .....	214
第六章	甲比犀虫 .....	221
第七章	鹰头山 .....	226
第五部		
第一章	一座大山 .....	237
第二章	“浮岛人” .....	245
第三章	火 .....	248
第四章	是什么使岛浮动 .....	252
第五章	战争 .....	256
第六章	波丽将军 .....	263
第七章	鸚鵡和约 .....	267
第八章	悬石 .....	270
第九章	选举 .....	279
第十章	约昂国王的登基大典 .....	285

第六部

第一章	新波西皮特 .....	293
第二章	想家了 .....	301
第三章	红种人的科学 .....	306
第四章	海蛇妖 .....	309
第五章	终于解开了有壳水族之谜 .....	315
第六章	最后一次内阁会议 .....	319
第七章	博士的决定 .....	322



# 目 录

## 第一部

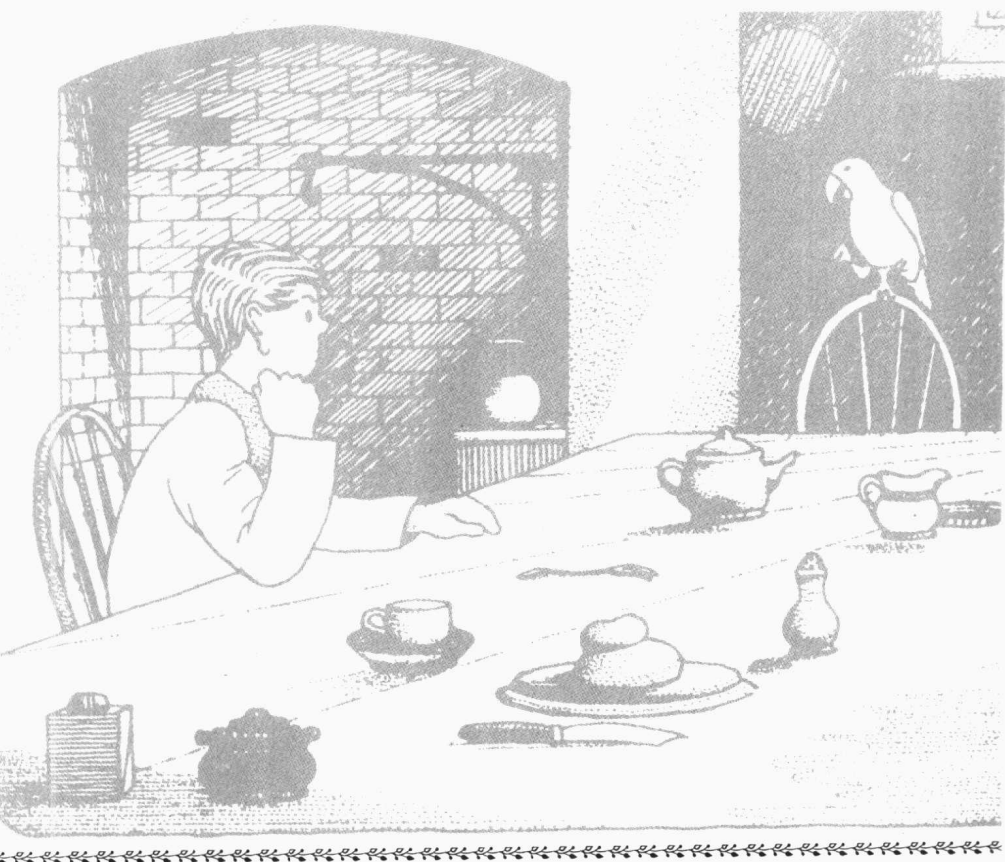
第一章	鞋匠的儿子 .....	7
第二章	听人说起伟大的生物学家 .....	12
第三章	博士的家 .....	20
第四章	维夫沃夫 .....	28
第五章	鹦鹉波丽 .....	34
第六章	受伤的松鼠 .....	40
第七章	有壳水族的语言 .....	43
第八章	你善于观察吗 .....	47
第九章	仙境般的花园 .....	50
第十章	私人动物园 .....	53

第十一章	波丽,我的老师 .....	57
第十二章	我的好主意 .....	61
第十三章	远方来客 .....	65
第十四章	奇奇航海记 .....	70
第十五章	我当上了博士的助手 .....	73
第二部		
第一章	“麻鹞号”船员 .....	79
第二章	隐士卢克 .....	82
第三章	杰普与秘密 .....	85
第四章	鲍勃 .....	89
第五章	门多萨 .....	95
第六章	法官的狗 .....	100
第七章	真相大白 .....	106
第八章	欢呼 .....	112
第九章	紫色极乐鸟 .....	116
第十章	金箭的儿子长箭 .....	119
第十一章	盲目旅行 .....	125
第十二章	命运和目的地 .....	131
第三部		
第一章	第三个人 .....	137
第二章	再见 .....	144
第三章	麻烦事开始来了 .....	147
第四章	接连而来的麻烦 .....	151
第五章	波丽的妙计 .....	156

第六章	蒙特维德的制床匠人 .....	160
第七章	博士的赌注 .....	165
第八章	斗牛盛会 .....	171
第九章	我们匆匆离开 .....	179
第四部		
第一章	再来研究语言 .....	185
第二章	菲吉鱼的故事 .....	191
第三章	坏天气 .....	203
第四章	船沉了 .....	206
第五章	陆地 .....	214
第六章	甲比犀虫 .....	221
第七章	鹰头山 .....	226
第五部		
第一章	一座大山 .....	237
第二章	“浮岛人” .....	245
第三章	火 .....	248
第四章	是什么使岛浮动 .....	252
第五章	战争 .....	256
第六章	波丽将军 .....	263
第七章	鸚鵡和约 .....	267
第八章	悬石 .....	270
第九章	选举 .....	279
第十章	约昂国王的登基大典 .....	285

## 第六部

第一章	新波西皮特 .....	293
第二章	想家了 .....	301
第三章	红种人的科学 .....	306
第四章	海蛇妖 .....	309
第五章	终于解开了有壳水族之谜 .....	315
第六章	最后一次内阁会议 .....	319
第七章	博士的决定 .....	322



第 一 部



## 第一章

# 鞋匠的儿子

我的名字叫汤米·斯塔宾斯，是沼泽村的鞋匠雅各布·斯塔宾斯的儿子。我当时九岁半。那时候，沼泽村还是一个小镇。有一条河，流过小镇的中央，河上有一座古老的石桥，叫做“国王桥”。桥的一头通往市场，另一头通往教堂。

从海上来的帆船溯流而上，来到石桥附近停泊。我那时常常到河边去，在垂直的河岸上看水手们从船上卸货。水手们一面拉起绳索一面唱着一些奇特的歌。我在心里默默地学唱。我常常坐在河岸上，双脚高悬在水面上空，跟他们一起唱着，想象着自己也是一名水手。

因为，每当那些勇敢的船背向教堂，顺流而下，经过广阔荒凉的沼泽地驶回大海时，我总是渴望着能跟它们一起去远航。我渴望着跟着这些船到外面的世界去，到异国他乡寻找我的幸运——去非洲，去印度，去中国，去秘鲁！当这些船转过河流的弯道，河水看不见了，你还能看到它们那棕色的大帆，高耸出小镇的一座座屋顶，徐徐向前驶动——像一些性

情温和的巨人，悄没声息地在房屋之间行走。我想，当它们下一次回来，再停泊在这国王桥旁边时，它们该见到过怎么样的一些新奇事物呢？我往往坐在那里，幻想着那些我没有见过的国度，目送着这些船远去，直到看不见。

那时候我在沼泽村有三个好朋友。一个是采河蚌的乔，他住在桥下面水边的一间小木屋里。这老头制作东西的本领简直太棒了。我从来没见过谁的手有这么巧的。他常常给我修理我在河上放着玩的模型船。他用包装箱和桶板建造风磨，还会用旧伞制作极好的风筝。

有时候乔带我坐他采蚌的小艇。退潮的时候，我们顺流而下，一直到海边，去摸河蚌，捕龙虾，再拿去卖。在河口那儿寒冷荒凉的沼泽地里，我们常常看见大雁在飞翔，还有麻鹬啦、红脚鹬啦，以及各种各样别的海鸟住在这咸水沼泽里海蓬子和高高的青草中间。然后到潮水又涨起来的时候，我们就溯流而上，远远地可以望见国王桥上灯光在黄昏的暮色里闪烁，让我们想起茶点和温暖的炉火。

我的另外一个朋友是卖猫食的小贩马修·马格。他是个很有趣的老人，眼睛斜视得很厉害。他样子长得怪丑的，但是你跟他谈起话来就觉得他人挺好的。沼泽村里所有的人他都认识，也认识所有的狗和所有的猫。在那个年代，当个卖猫食的小贩也是一份正常的职业。你几乎任何日子都可以看到一个这样的小贩挎着一个木头托盘，托盘里放着一串串的肉，穿街过巷，高喊着：“猫食！”我喜欢跟着老马修一块儿到处走，看着那些猫和狗听见他的喊声就跑到花园的门边来。有时候他让我去给那些猫和狗喂食，我觉得非常——非常有



我常常坐在河岸上，双脚高悬在水面上空

